

Donate



Online



# ST. MARY

CATHOLIC CHURCH | ESCONDIDO

EXPERIENCING CHRIST—LOVING AND SERVING NEIGHBORS

135th ANNIVERSARY 1888-2023

*For the Glory of God and Salvation of Souls,  
Serving the Escondido Community for 135 years!*

AUGUST 20, 2023 | 20TH SUNDAY IN ORDINARY TIME



## GOSPEL REFLECTION

One more Sunday that we are told about faith. Now, shown in a Canaanite woman pleading for her daughter to be healed. Let us remember that the Canaanite people, at the time of Jesus, were idolatrous and primitive. From there arises the woman who, with great insistence, begged Jesus for her daughter. This woman was courageous, with a sure faith, and it was thus that she decided to prostrate herself before Jesus to continue asking: "Lord, help me!" Jesus said to her, "One should not throw one's children's bread to dogs." The woman answered, "It is true, Sir, but even the dogs eat the crumbs that fall from their masters' table." Then Jesus said to her, "Woman, how great is your faith! May your wish be fulfilled." What great humility by someone who was not from the "chosen people."

## REFLEXIÓN DEL EVANGELIO

Un domingo más que se nos habla de la fe. Ahora, mostrada en una mujer Cananea que suplicaba para que su hija fuera curada. Recordemos que el pueblo Cananeo, en tiempos de Jesús, era idólatra y primitivo. De ahí surge la mujer que, con gran insistencia, suplicaba a Jesús por su hija. Esta mujer era valiente, con una fe segura, y fue así que decidida se postró ante Jesús para seguir pidiendo: "¡Señor, ayúdame! Jesús le dijo: No se debe echar a los perros el pan de los hijos. La mujer contestó: Es verdad Señor, pero también los perros comen las migajas que caen de la mesa de sus amos. Entonces Jesús le dijo: Mujer, ¡qué grande es tu fe! Que se cumpla tu deseo." Qué gran humildad por parte de alguien que no era del "pueblo elegido"."

## 20<sup>TH</sup> SUNDAY IN ORDINARY TIME

Then Jesus said to her in reply, "O woman, great is your faith!

Let it be done for you as you wish." Mt 15:28

(Read the Bible! Revelation is God's love letter to us!)

Entonces Jesús le dijo: «Mujer, ¡qué grande es tu fe! ¡Que se cumpla tu deseo!». Y en ese momento su hija quedó curada. Mt 15:28  
(Lee la Biblia! Revelación es la carta de amor de Dios a nosotros!)

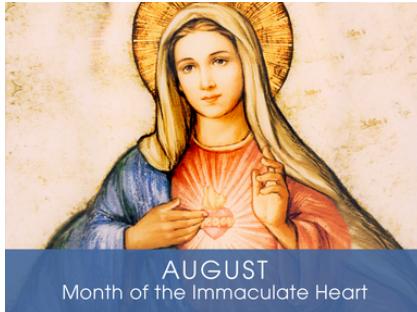
# 02 SPIRITUAL DIRECTION

## LITURGICAL FOCUS

### The Immaculate Heart of Mary

The Church dedicates the month of August to the Immaculate Heart of Mary. It is a dogma of the Catholic faith that Mary is the Immaculate Conception; that is, in preparation for the Incarnation of the Second Person of the Holy Trinity in her womb, she was conceived without the corruption of sin through the foreseen and infinite merits of her Son, Jesus Christ. Over the centuries, as saints and theologians reflected on how Mary pondered and treasured the sacred events from the life of Christ in her holy heart, as

attested in Scripture, her pure heart was recognized as something to be imitated. Devotion to Our Lady's purity of heart began to flower—so much so that in the 17th century, St. John Eudes promoted it alongside the Sacred Heart of Jesus. The devotion rose to a new level after the apparitions of Our Lady of Fatima, when Mary revealed an image of her Immaculate Heart to Lucia, Jacinta, and Francisco.



## ENFOQUE LITÚRGICO

### El Inmaculado Corazon de Maria

La Iglesia dedica el mes de agosto al Inmaculado Corazón de María. Es un dogma de la fe Católica que María es la Inmaculada Concepción; es decir, en preparación para la Encarnación de la Segunda Persona de la Santísima Trinidad en su vientre, fue concebida sin la corrupción del pecado a través de los méritos previstos e infinitos de su Hijo, Jesucristo. A lo largo de los siglos, a medida que los santos y los teólogos reflexionaban sobre cómo María reflexionaba y atesoraba los eventos sagrados de la vida de Cristo en

su santo corazón, como lo atestiguan las Escrituras, su corazón puro fue reconocido como algo a imitar. La devoción a la pureza de corazón de Nuestra Señora comenzó a florecer, tanto que en el siglo XVII, San Juan Eudes la promovió junto con el Sagrado Corazón de Jesús. La devoción se elevó a un nuevo nivel después de las apariciones de Nuestra Señora de Fátima, cuando María reveló una imagen de su Inmaculado Corazón a Lucía, Jacinta y Francisco.

## TODAY'S READINGS

**First Reading:** All who keep the sabbath free from profanation and hold to my covenant, them I will bring to my holy mountain and make joyful in my house of prayer (Is 56:6-7)

**Psalm:** O God, let all the nations praise you! (Ps 67)

**Second Reading:** For God delivered all to disobedience, that he might have mercy upon all. (Rom 11:32)

**Gospel:** Then Jesus said to her in reply, "O woman, great is your faith! Let it be done for you as you wish." (Mt 15:28)

## LECTURAS DE HOY

**Primera lectura:** Todos los que observen el sábado sin profanarlo y se mantengan firmes en mi alianza, yo los conduciré hasta mi santa Montaña y los colmaré de alegría en mi Casa de oración (Is 56:6-7)

**Salmo:** Oh Dios, que todas las naciones te alaben. (Salmo 67)

**Segunda lectura:** Porque Dios sometió a todos a la desobediencia, para tener misericordia de todos. (Rom 11:32)

**Evangelio:** Entonces Jesús le dijo: «Mujer, ¡qué grande es tu fe! ¡Que se cumpla tu deseo!». Y en ese momento su hija quedó curada. (Mt 15:28)

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD. The English translation of Psalm Responses from Lectionary for Mass © 1969, 1981, 1997, International Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved. ©LPi

Los textos de la Sagrada Escritura utilizados en esta obra han sido tomados de los Leccionarios I, II y III, propiedad de la Comisión Episcopal de Pastoral Litúrgica de la Conferencia Episcopal Mexicana, copyright © 1987, quinta edición de septiembre de 2004. Todos los derechos reservados.

## PARISH OFFICE

### ADDRESS:

1170 South Broadway  
Escondido, CA 92025  
Phone: (760) 745-1611  
Fax: (442) 248-8600  
Web: [www.stmaryp.org](http://www.stmaryp.org)



## HOURS/HORARIO:

**Office/Oficina:** Mon-Fri/Lunes-Viernes 9am-5pm, Closed for lunch/Cerrado durante el almuerzo 12:45pm-2:00pm  
**Religious Goods Stores/Tienda de Articulos Religiosos:** Sat/Sáb 5:30pm-8:00pm, Sun/ Dom 10am-3pm.

## LITURGY & SACRAMENTS

**Rosary:** Mon-Fri after 8am and 12 noon Masses & Sat following 8am Mass  
**Divine Mercy Chaplet - Bilingual:** Sunday - Friday 3:00pm; Saturday 3:30pm  
**Confessions:** Tues & Thurs 7:15-7:50am, 5:00-5:50pm, Sat 3:30-4:45pm

## LITURGIA Y SACRAMENTOS

**Rosario:** 5:15pm Lunes-Viernes  
**Coronilla a la Divina Misericordia-Bilingue:** Domingo-Viernes 3:00pm, Sabado 3:30pm  
**Confesiones:** Martes y Jueves 7:15-7:50am, 5:00-5:50pm, y los Sabados a las 3:30-4:45pm

## SAFE ENVIRONMENT PROGRAM FOR ST. MARY PARISH

For any Sexual Harassment complaints/concerns at St. Mary, please contact the Director of Administration by calling the Parish Office at (760) 745-1611 x100.

For any Sexual Harassment complaints or concerns by employees of St. Mary Parish, the employee must contact their Director personally. The Directors will address the complaints or will escalate them to the Director of Administration, then to the Pastor as needed, and finally to the Diocese.

## PROGRAMA DE AMBIENTE SEGURO PARA LA PARROQUIA DE SANTA MARÍA

Para cualquier queja/inquietud de Acoso Sexual en St.Mary, comuníquese con el Director de Administración llamando a la Oficina Parroquial al (760) 745-1611 x100.

Para cualquier queja o inquietud de Acoso Sexual por parte de los empleados de St.Mary Parish, el empleado debe comunicarse personalmente con su Director. Los Directores abordarán las quejas o las elevarán al Director de Administración, luego al Pastor, según sea necesario, y finalmente a la Diócesis.

## MASS INTENTIONS & SCRIPTURE READINGS

Fr. Scott Herrera (SH) | Fr. Manuel Gutierrez (MG) | Fr. Clement Cobb (CC) | Visiting Priest (VP) | Dcn. Mitch Rennix (MR) |  
 Dcn. James Kostick (JK) | Dcn. John Depner (JD) | Dcn. Andrés Sánchez (AS) | Dcn. Amador Durán (AD) | English (E) | Spanish (S) |  
 Communion Service (CS) | Optional Memorial (OM) | Memorial (O) | Feast (F) | Solemnity (S) | Holy Day of Obligation (HD)

Day: Mass Feasts:	Date/ Loc:	Priest/ Lang: Dcn:	Daily Readings: Mass Times: Mass Intentions
<b>Monday / Lunes</b>	8/21		Jgs 2:11-19/Ps 106:34-35, 36-37, 39-40, 43ab and 44/Mt 19:16-22 SH E 8:00am † Ned McCrink CC E 12:00pm † Emily Elizabeth Hein CC/AD S 6:00pm † Juventino Aquino
<b>Tuesday / Martes</b>	8/22		Jgs 6:11-24a/Ps 85:9, 11-12, 13-14/Mt 19:23-30 Queenship of Blessed Virgin Mary SH E 8:00am Mother Mary- Thanksgiving CC E 12:00pm † Joseph Bissi MG S 6:00pm † Ana Floridalma Diego
<b>Wednesday / Miércoles</b>	8/23		Jgs 9:6-15/Ps 21:2-3, 4-5, 6-7/Mt 20:1-16 St. Rose of Lima SH E 8:00am Conversion of sinners MG E 12:00pm † Emily Elizabeth Hein SH S 6:00pm Carolina Gutierrez- Intencion Especial
<b>Thursday / Jueves</b>	8/24		Rv 21:9b-14/Ps 145:10-11, 12-13, 17-18/Jn 1:45-51 St. Bartholomew CC E 8:00am Souls in purgatory SH E 12:00pm † Alan Robbins MG S 6:00pm Cynthia Zeighami- Cumpleaños con bendicion
<b>Friday / Viernes</b>	8/25		Ru 1:1, 3-6, 14b-16, 22/Ps 146:5-6ab, 6c-7, 8-9a, 9bc-10/Mt 22:34-40 St. Louis of France MG E 8:00am † Roberto & † Jennie Ruiz CC E 12:00pm † Emily Elizabeth Hein MG S 6:00pm Luis Guillen- Cumpleaños con bendición
<b>Saturday / Sabado</b>	8/26		Ru 2:1-3, 8-11; 4:13-17/Ps 128:1b-2, 3, 4, 5/Mt 23:1-12 St. Teresa of Jesus Jornet Ibars CC E 8:00am Edith Quiray- Birthday w/blessing SH E 5:00pm Family Pabloff- Special Intention MG/AS S 6:30pm † Juventino Aquino
<b>Sunday / Domingo</b>	8/27		Is 22:19-23/Ps 138:1-2, 2-3, 6, 8 (8bc)/Rom 11:33-36/Mt 16:13-20 St. Monica 21st Sunday of Ordinary Time CC/JD E 7:30am Mr & Mrs. Raymond Stuber- 29th wedding anniversary CC E 9:00am † Rosa Pineda & † Herminia Gungon SH E 10:30am † Josephine Belisah SH S 12:00pm CFrancisco Gael- Bendicion de 3 años MG S 1:30pm † Salvador Cortez & † Lucila Rodriguez MG/MR E 5:00pm Growth in holiness of St. Mary Parish CC/AD S 6:30pm † Flumencio Peralta

## PRAY FOR OUR PRIESTS

Sun / Dom	20	Rev. Romeo Smith, Jr.	Thu / Jue	24	Rev. William Stevenson
Mon / Lun	21	Rev. Matthew Spahr	Fri / Vie	25	Rev. Rev. Marek Stroba
Tue / Mar	22	Rev. William Springer	Sat / Sab	26	Rev. Nemesio Sungcad
Wed / Mie	23	Rev. Anthony Stanonik	Sun / Dom	27	Rev. Romeo Supnet

## PRAY FOR THE SICK

Artemio Rangel  
Irene Palmer  
Jennifer Oeland  
Victor Rodriguez  
Dorothy Ann Aleshire  
Lucia Martinez Diaz  
Manuel C. Franco Maria  
de Jesus Franco  
Maria Consuelo Montes  
Jesus Perez  
Martha McCarthy

All St. Mary  
Parishioners or  
extended family  
members of  
parishioners

*"Loving Father grant unto them healing and full recovery from their ailments"*

## PRAY FOR THE DECEASED

† Luis Angel Rodriguez  
† Mike Schaff  
† Rosangela Cortes Lopez  
† Mary Rotner  
† Henry Armenta  
† Michael J. Houser  
† Stephanie Valdez  
† Steven Bonica  
† Arturo Peral  
† Gregorio Gomez

*"Eternal rest grant unto them O Lord, and let your perpetual light shine upon them"*

## WEDDING BANNS

8/26 Martinez  
Melendez/Castañeda

*"So they are no longer two, but one flesh. Therefore what God has joined together, let no one separate."*

# 04 RELIGIOUS EDUCATION

## RELIGIOUS EDUCATION

### REGISTRATION

Registration is now open for the 2023-2024 classes for the sacraments of First Communion, Confirmation, and Faith Formation for Adults.

Classes will begin on September 5 and 6

(Space is limited). Contact the Office of Religious Education at (760) 745-1611 Ext. 806 for more information. We are happy to welcome new families to our faith formation program and look forward to having all the children and adolescents in the St. Mary community in September.



## SPIRITUAL VOCATIONS

### VOCATION MINISTRY

"Whoever loses his life for my sake will find it." Find your life by answering God's call in your life. Seek him as you strive for holiness. If you are discerning your vocation, contact the Diocesan Office for Vocations at

[www.sdcatholic.org/diocese/clergy/vocations](http://www.sdcatholic.org/diocese/clergy/vocations).

## EDUCACIÓN RELIGIOSA

### INSCRIPCIONES

La inscripción ya está abierta para las clases 2023-2024 para los sacramentos de Primera Comunión, Confirmación y Formación en la Fe para Adultos. Las clases comenzarán el 5 y 6 de septiembre (El espacio es limitado). Comuníquese con la Oficina de Educación Religiosa al (760) 745-1611 Ext. 806 para más información. Estamos felices de dar la bienvenida a nuevas familias a nuestro programa de formación en la fe y esperamos tener a todos los niños y adolescentes en la comunidad de Santa María en septiembre.

## VOCACIONES ESPIRITUALES

### MINISTERIO VOCACIONAL

"El que pierde su vida por mi, la encontrará." Encuentre su vida respondiendo al llamado de Dios en su vida. Buscalo mientras se esfuerza a la santidad. Si está discerniendo su vocación, comuníquese con la Oficina Diocesana de Vocaciones en [www.sdcatholic.org/diocese/clergy/vocations](http://www.sdcatholic.org/diocese/clergy/vocations).

### CHILDREN OF MARY - SOLDIERS OF CHRIST

#### HIJOS DE MARÍA - SOLDADOS DE CRISTO

"Let the children come to me" Mt. 19:14

"Dejen que los niños vengan a mí" Mt. 19:14

Learn to Pray the Rosary  
Parents Welcomed!

Aprende a Rezar el Rosario  
Padres Bienvenidos!

When / Cuando

Time & Place / Hora & Lugar

Thursdays / Jueves

7pm Room #4 (Ages 8-11)

Fridays / Viernes

7pm Room #3 (Ages 12-15)

INFO: JAZMIN SOLORIO (760) 524-0884



## PERPETUAL ADORATION

Jesus left His advocate, His Holy Spirit, to guide our ways and enlighten our minds. Always seeking to do His will. He also left us His precious gift of Himself in the form of bread. This bread, which is His true presence, body, blood, soul and divinity, awaits us daily here in our chapel at St. Mary's. It is here in the Blessed Sacrament where the awareness of His presence grows in the silence of our prayer life. Connecting our hearts with His sharing our intimate thoughts, experiencing His love. Such a precious gift. Like time, so precious to all of us. What a better way to use our time to draw closer to Jesus. Allowing Him to speak and touch our hearts. Come and refresh your spirit and strengthen your relationship with Jesus. The one who thirst for your love daily.



Jesús dejó a Su abogado, Su Espíritu Santo, para guiar nuestros caminos e iluminar nuestras mentes. Siempre buscando hacer Su voluntad. También nos dejó su precioso don de Sí mismo en forma de pan. Este pan, que es Su verdadera presencia, cuerpo, sangre, alma y divinidad, nos espera diariamente aquí en nuestra capilla de Santa María. Es aquí, en el Santísimo Sacramento, donde la conciencia de Su presencia crece en el silencio de nuestra vida de oración. Conectando nuestros corazones con Él compartiendo nuestros pensamientos íntimos, experimentando Su amor. Un regalo tan precioso. Como el tiempo, tan precioso para todos nosotros. Qué mejor manera de usar nuestro tiempo para acercarnos a Jesús. Permitiéndole hablar y tocar nuestros corazones. Ven y refresca tu espíritu y fortalece tu relación con Jesús. El que tiene sed de tu amor todos los días.

Hours in need: Mon. 10am, 12pm, 3pm; Tues. 2pm, 3pm, 4pm, 5pm; Wed. 11am, 1pm, 3pm, 5pm; Thurs. 7am, 12pm; Fri. 6am, 11am, 1pm, 3pm, 4pm

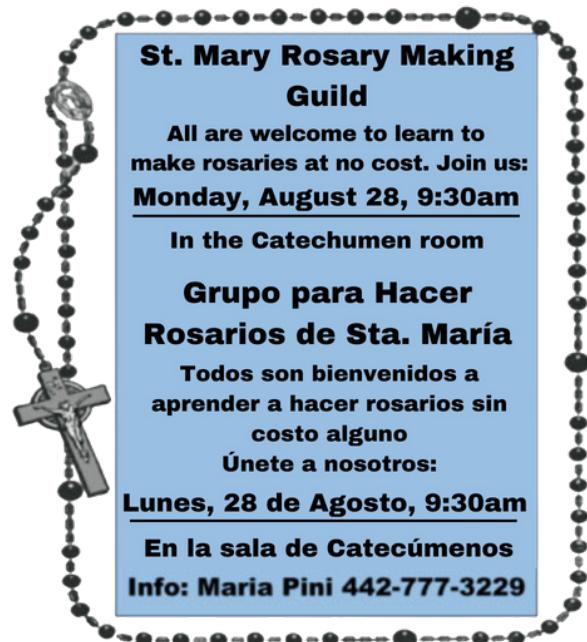
Hours between 6am-6pm: Donna Oeland - 619-888-5751 Hours between 7pm-5am: Rafael Trejo - 760-717-1596

Horas de necesidad: Lunes 10am, 12pm; Martes 2pm, 3pm, 4pm, 5pm; Miércoles 11am, 1pm, 3pm, 5pm; Jueves 7am, 12pm; Viernes 6am, 11am, 1pm, 3pm, 5pm Horario de 6am a 6pm: Lourdes Alejandrino - 760-519 4226 Horario de 7pm a 5am: Rafael Trejo - 760-717-1596

## PARISH ANNOUNCEMENTS

St. Mary will hold its annual Garage Sale on Friday, October 6 & Saturday, October 7. Everyone's generosity in donating clothes, household goods, and furniture for the garage sale is appreciated. Items must be clean and in working condition. Please, nothing weighing more than 50 lbs. Donations will be collected every Friday from 3:30 pm - 6 pm and Saturdays from 9 am to 12 noon starting Friday, August 26.

No TVs, VCRs, computers, or large appliances will be accepted. Trained personnel will review all donations in the drop-off area on the North side of the Parish Center building (behind the large parish center kitchen); therefore, please do not drop off donations at the Parish Office or outside the days and times listed above. Thank you for your support!



Marriage Enrichment: Worldwide Marriage Encounter celebrates the love you have for your spouse and helps you to build, expand, and deepen that relationship. Join us for the upcoming September 9th – 10th Weekend Experience at Green Oak Ranch in Vista. Sign up today at [www.wwme-sandiego.org](http://www.wwme-sandiego.org). For more information, contact Seth and Carly Aichle at (760) 672-6443

## ANUNCIOS PARROQUIALES

La parroquia de Santa María llevará a cabo su venta de garaje anual el viernes 6 y sábado 7 de octubre. Se agradece la generosidad de todos en su donación de ropa, en seres domésticos y muebles para la venta de garaje. Los artículos deben estar limpios y en buenas condiciones. Por favor, nada que pese más de 50 libras. Se estarán aceptando donaciones todos los viernes de 3:30pm a 6pm y los sábados de 9am a 12 del mediodía a partir del viernes 26 de Agosto.

No se aceptarán televisores, videocámaras, computadoras, ni electrodomésticos grandes. El equipo de trabajo revisará todas las donaciones en el área de entrega en el lado norte del edificio del centro parroquial (detrás de la cocina grande del centro parroquial). Por lo tanto, no deje las donaciones en la oficina parroquial, ni fuera de los días y horarios mencionados anteriormente. ¡Gracias por su apoyo!



## 06 OUR COMMUNITY / FINANCIALS



CELEBRATING  
**135 YEARS**



Thank you to Father Richard Perozich, who served as Pastor of St. Mary Catholic Church for eight years (2006 - 2014) and celebrated Mass in honor of the 135th Anniversary of the Church's founding. May God continue to bless and protect him.

Gracias al Padre Richard Perozich quien se desempeñó como Párroco de la Iglesia Católica Santa María durante ocho años (2006 - 2014) y celebró Misa en honor al 135 Aniversario de la fundación de la Iglesia. Que Dios lo siga bendiciendo y protegiendo.

### RESTRICTED PROJECTS FUND

Second Collection on the Third Weekend  
(replacing the Debt Reduction collection)

February thru May 2023 donations	\$59,652
June 2023 donations	\$9,246
July 2023 donations	\$8,218
August 1-6 donations	\$1,532

### MASS COLLECTIONS

Week of August 13, 2023:

Weekend Collection	\$ 24,443
Online Tithing	\$2,830
<b>Total Collection</b>	<b>\$27,273</b>

\*Middle School Roof \$80K and School Bathrooms \$45K.

Rick Carroll recently crafted and donated a beautiful ambo and Missal stand to COLFS. Rick generously donated his time and talent not only to COLFS but also to St. Mary Church. Previously, he crafted ambos for St Mary Church and recently made and donated another Missal stand. Rick is also a regular on Fridays, joining other prayer warriors near the Escondido Planned Parenthood



Rick Carroll recientemente diseñó y donó un hermoso soporte de bambú y Misal a COLTS. Rick donó generosamente su tiempo y talento no solo a COLDS sino también a la Iglesia de Santa María. Anteriormente, diseñó ambos para la Iglesia de Santa María y recientemente hizo y donó otro soporte de Misal. Rick también es un habitual los viernes, uniéndose a otros guerreros de oración cerca de Escondido Planned Parenthood

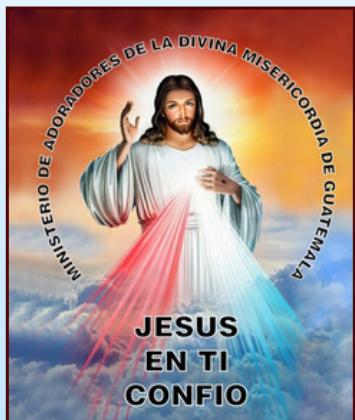
We are in need of an English-speaking Natural Family Planning instructor. It would be greatly appreciated if you could please donate your time and talent. Contact the office for more information.



Necesitamos un instructor de Planificación Familiar Natural que hable inglés. Sería muy apreciado si pudiera donar su tiempo y talento. Póngase en contacto con la oficina para obtener más información.

### **ADORERS OF DIVINE MERCY (GUATEMALA) MINISTRY**

Our mission is to be united, work in love and save souls through Bible study, prayer, praise and worship. Our ministry is open to anyone who wishes to join. We meet every Sunday from 5pm - 8pm in Room 9. For more information contact Alfredo Mendoza at 858-222-9568 or Tomas Matías at 760-594-3586.



### **MINISTERIO ADORADORES DE LA DIVINA MISERICORDIA (GUATEMALA)**

Ministerio Adoradores de la Divina Misericordia (Guatemala) Nuestra misión es estar unidos, trabajar en amor y salvar almas a través del estudio bíblico, oración, alabanza y adoración. Nuestro ministerio está abierto a cualquiera que desee unirse. Nos reunimos todos los domingos de 5pm - 8pm en el Salón 9. Para más información comuníquese con Alfredo Mendoza al 858-222-9568 o Tomas Matías al 760-594-3586.



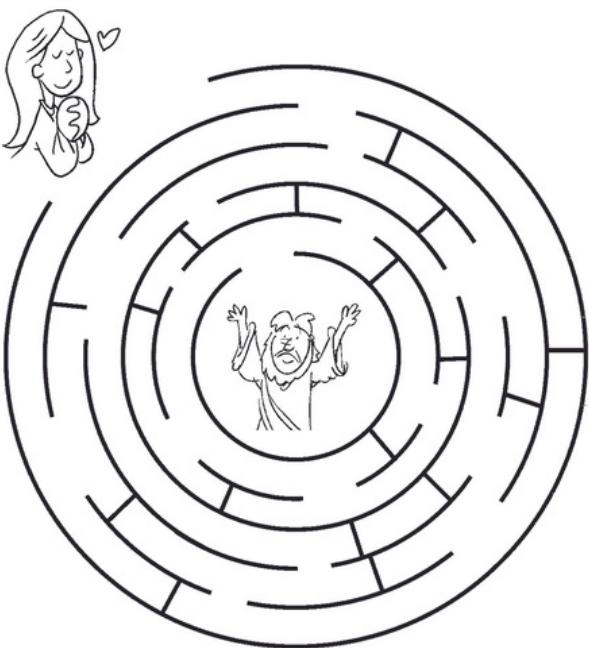
# St. Mary Preschool Now Enrolling for 2023-2024



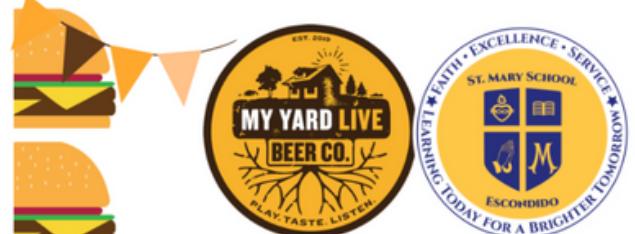
For more information, call us at 760-705-9906, email [aharriff@stmaryesc.org](mailto:aharriff@stmaryesc.org), or visit our webpage at [www.stmaryp.org/st-mary-preschool](http://www.stmaryp.org/st-mary-preschool)

## PUZZLE

Help this woman find Jesus.



## SUPPORT OUR SCHOOL



## DINE OUT EVENT

benefitting  
St. Mary School

AUGUST 24 • THURSDAY  
5 PM TO 8 PM  
MY YARD LIVE  
288 RANCHEROS DRIVE

10% OF ALL SALES DURING THIS TIME WILL GO TO  
ST. MARY SCHOOL. THIS INCLUDES BOTH FOOD  
AND DRINKS. NO FLYER REQUIRED.

RESERVATIONS RECOMMENDED BUT WALK-INS  
ALWAYS WELCOME. MAKE A RESERVATION AT  
[HTTPS://WWW.MYYARDLIVE.COM/RESERVATIONS](https://WWW.MYYARDLIVE.COM/RESERVATIONS)



You will be blessed by participating in a ministry. Contact the person listed to find out how. \*Area code (760) unless stated otherwise.

## ENGLISH MINISTRIES

<http://www.stmaryp.org/english-ministries>

<b>Adorers of the Most Holy Trinity....(Irma Pimentel)</b>	858-229-2256
.....(Mila Penano)	619-944-2616
<b>Altar &amp; Rosary Society.....(Yvonne Meziere)</b>	740-5188
<b>Altar Servers.....(Mando Gomez)</b>	760-522-7646
<b>Baptisms.....(front office)</b>	745-1611
<b>Bereavement / Funerals.....(front office)</b>	745-1611
<b>Bible Study Womens'.....(Jean Michaels)</b>	745-9439
<b>Children of Mary, Soldiers for Christ...(Jazmin Solorio)</b>	524-0884
<b>Confirmation and Youth.....(Vicky Briceno)</b>	745-1611 x236
<b>Divine Mercy.....(Liz Westwood)</b>	619-993-4808
<b>Devotion to the Holy Face.....(Kathryn Masters)</b>	580-8156
<b>Eucharistic Apostles of the Divine Mercy.....(Jeanette Moser)</b>	732-213-0406
<b>Extra-Ordinary Ministers of Holy Communion.....(Mary Golder)</b>	214-1099
<b>Filipino Community.....(Ron &amp; Rose Canturia)</b>	619-398-5038
<b>Homebound Ministry.....(Leslie Brunoli)</b>	224-2361
<b>Hospitality.....(Gary Johnson)</b>	884-7974
<b>Hospital Ministry.....(Meg Mackintosh)</b>	443-9811
<b>Hall and Room Use .....</b> (Ramon Garcia)	745-1611 x210
<b>Lay Carmelite Third Order.....(Edith McKenzie)</b>	858-254-1564
<b>Lectors.....(Kelley MacIsaac)</b>	717-5262
<b>Legion of Mary.....(Karen Forrey)</b>	619-300-7606
<b>Magnificat.....(Lidia Rennix)</b>	271-7743
<b>Marian Movement of Priests Cenacle....(Grace Magill)</b>	858-271-0913
<b>Music.....(front office)</b>	745-1611
<b>Patriotic Rosary.....(Mila Penano)</b>	619-944-261
<b>Perpetual Adoration.....English: Donna Oeland</b>	619-888-5751
.....Spanish: Lourdes Alejandrino	519-4226
<b>Personal Prayer Ministry....(Dcn Jim and Carol Kostick)</b>	745-1611
<b>Pilgrim Virgin Mary.....(Karen Forrey)</b>	619-300-7606
<b>Pro-Life Ministry.....(Paul &amp; Liz Davied)</b>	303-829-2061
<b>Quilt Ministry for the Sick.....(Ruth Lovison)</b>	913-5135
<b>RCIA.....(Robin Saunders)</b>	519-6567
<b>Religious Education.....(Dcn. Andrés Sánchez)</b>	745-1611 x215
<b>Sacristans.....(Lidia Rennix)</b>	271-7743
<b>St Mary Parish Outreach.....(Kathryn Masters)</b>	745-1611
<b>St Mary School.....(Emily Silady)</b>	743-3431
<b>St Mary Preschool.....(Amanda Harriff)</b>	705-9906
<b>St Mary Rosary Making Guild.....(Maria Pini)</b>	442-777-3229
<b>St Mary Safety Team.....(Brian Duffy)</b>	619-800-1032
<b>St Mary Youth Choir.....(Enil Bliesath)</b>	619-972-6012
<b>Young Adults.....(Anthony Olvera)</b>	805-727-1354

## INDEPENDENT MINISTRIES

<b>40 Days for Life .....</b> (Ed & Alma Reyes)	713-7092
<b>Alliance of the Holy Family International (AHFI) .....</b> (Steve & Connie Scoggin)	858-335-4096
<b>St. Dismas Guild - Prison Ministry .....</b> (Sharon Soberon)	466-7001
<b>Knights of Columbus.....(Brian Howard)</b>	747-2244

Call the Facilities Office at 760-745-1611 x210 to schedule all rooms and facilities in the Parish. For bulletin and website requests contact: Alma Reyes areyes@stmaryp.org 760-745-1611 ext. 205.

## MINISTERIOS HISPANOS

<http://www.stmaryp.org/spanish-ministries>

<b>Adoradores de la Divina Misericordia (Guatemala) .....</b>	(Alfredo Mendoza) 858-222-9568
<b>Apos. de Maria en la Iglesia Domestica... (Saula Varona)</b>	807-8053
<b>Asn. Guadalupana.....(Manuel Razo)</b>	815-6981
<b>Cenaculo de Oracion Sacerdotal Mariano.....</b>	(Rosa Wilson) 858-215-0098 (Raquel Acosta-Lopez) 715-4207
<b>Com. De Guatemala .....</b> (Carlos Marroquin)	443-9812
<b>Conquistando las Naciones por Cristo.....(Luis Guillen)</b>	484-7599
<b>Confirmación Juvenil.....(Vicky Briceno)</b>	745-1611 x236
<b>Consagraciones a Jesus por Maria.....(Paty Sanchez)</b>	468-1744
<b>Educación Religiosa.....(Dcn Andrés Sánchez)</b>	745-1611 x215
<b>Encuentro de Conversion Católica.....(Max Alfaro)</b>	504-5919
<b>Encuentros de Conversión Juvenil.....(Juan Anguiano)</b>	522-3372
<b>Encuentro Matrimonial.....(Pedro y Micaela Valencia)</b>	827-9651
<b>Encuentros de Promocion Juvenil.....(Matilde Macedo)</b>	655-2531
<b>Esperanza de Raquel.....(Irma y Artemio Rangel)</b>	745-1611
<b>Evangelización Familiar.....(Jose &amp; Marisol Rivera)</b>	443-7340
<b>Funerales.....(Llamar oficina: María Douglas)</b>	745-1611 x113
<b>Grupo de Oración.....(Juana Nieto)</b>	300-0820
<b>Hospitalidad.....(Oscar Flores)</b>	626-6899
<b>La Divina Misericordia.....(Veronica Morales)</b>	975-8084
<b>Lectores.....(Dcn Andrés Sánchez)</b>	745-1611 x215
<b>Legion de María.....(Clara Meza)</b>	533-7127
<b>Los Varones de Emaus.....(Jose Garcia)</b>	714-884-5432
<b>Ministerio de Matrimonios ...(Evaristo y Caritina Alonso)</b>	715-7349
<b>Ministros Extra-Ordinarios de Comunión.....</b>	(Dcn. Andres Sanchez) 745-1611 x215
<b>Misioneros Parroquiales-Apóstoles de la Palabra.....</b>	(Brigido Martinez) 658-3180
<b>Mujeres Cenando con Jesús.....(Elisa Vidaca)</b>	532-0916
<b>Música y Coros.....(Rosa López)</b>	855-4008
<b>Niños Sordos.....(Alejandra Sánchez)</b>	445-6889
<b>Planificación Familiar.....(Patricia Trejo)</b>	291-0231
<b>Pre-Bautismales.....(Abraham Sanchez)</b>	442-237-2479
<b>Pro-Vida.....(Alejandra &amp; Mauricio Sanchez)</b>	445-6889
<b>Quinceañeras.....(Dept. Educacion Religiosa)</b>	745-1611 x806
<b>RICA.....(Ranulfo Rojas)</b>	480-2840
<b>Rosario-Iglesia.....(Lucia Mateo)</b>	658-3772
<b>San Nicolas Tolentino.....(Lino Rivas)</b>	855-8346
<b>Sacristanes.....(Ranulfo Rojas)</b>	480-2840
<b>Servidores del Altar.....(Mando Gomez)</b>	760-522-7646
<b>Teología del Cuerpo y Castidad.....</b>	(Juan & Mayra Aparicio) 532-8604
<b>Union Mutualista de San José.....(Patricia Esparza)</b>	746-3424



Llame a la Oficina de Instalaciones al 760-745-1611 x210 para programar todas las instalaciones en la Parroquia. Para solicitudes de boletines y sitios web, póngase en contacto con: Alma Reyes reyes@stmaryp.org 760-745-1611 ext. 205.

# RELIGIOUS EDUCATION EDUCACIÓN RELIGIOSA

Registration is now open for the 2023 - 2024 classes for the sacraments of First Communion, Confirmation, and Faith Formation for Adults.  
Classes will begin on September 5th & 6th.

**Registration ends August 29, 2023.**

For more information, contact the Office of Religious Education at  
(760) 745-1611 Ext. 806.

**HELP YOUR  
CHILDREN  
MEET THEIR  
BEST FRIEND!**

"Train the young in the way they should go; even when old, they will not swerve from it." Prov. 22:6



**AYUDE A  
SUS HIJOS A  
CONOCER A  
SU MEJOR  
AMICO!**

"Muéstrale al niño el camino que debe seguir, y se mantendrá en él aun en la vejez." Prov. 22:6

La inscripción ya está abierta para las clases 2023-2024 para los sacramentos de Primera Comunión, Confirmación y Formación en la Fe para Adultos. Las clases comenzarán el 5 y 6 de septiembre.

**Las inscripciones terminan el 29 de Agosto de 2023.**

Para más información, comuníquese con la Oficina de Educación Religiosa al (760) 745-1611 Ext. 806.

